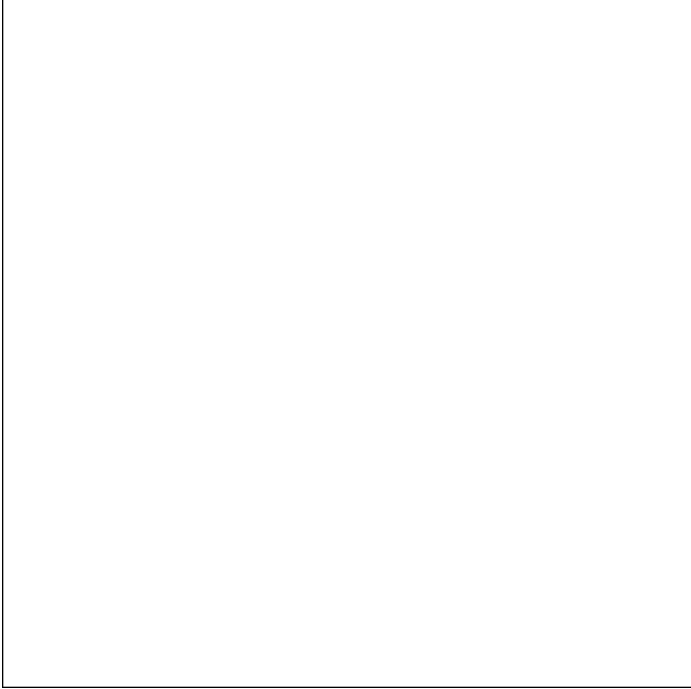


ایستاد شدی به دلتی درستی

Prendere la parte giusta



- LIDA Portugal
 - Sunniva Høiby-Øiset
 - Shir Ahmad Laiwal
- 4 / Italiano



LIDA Stories

lidastories.net

ایستاد شدی به دلتی درستی / Prendere la

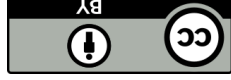
parte giusta

LIDA Portugal

Sunniva Høiby-Øiset

Shir Ahmad Laiwal (prs), Andrea Ciasca

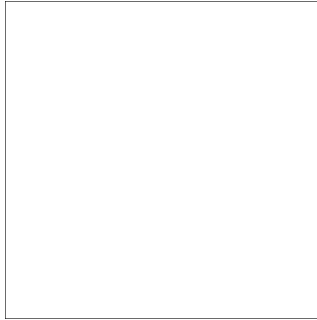
Marra (it)



This work is licensed under a Creative Commons

[Attribution 4.0 International License.](https://creativecommons.org/licenses/by/4.0)

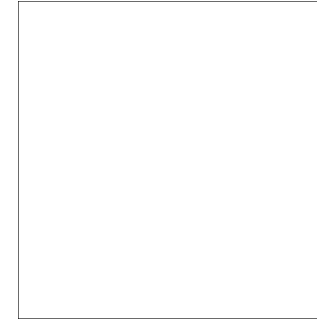
<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0>



ادسن در انگولا متولد شد، بعد از آزاد شدن کشور اینتن. او یک بچه ای بلند قد بود. او بخاطر قد بلند اش بیرون ایستد شد. مردم که به کودکن توفنگ می دادند به طور نیروه امنیتی بجنگند، اینطور بچه ه را نیز داشتند

...

Edson è nato in Angola, subito dopo l'indipendenza del paese. Era un ragazzo molto alto. Per la sua altezza, spiccava tra la gente. Quelli che davano armi ai bambini per farne soldati nella guerra civile cercavano ragazzi come lui.



حلا که او بگ شده است، ایدسن کودکن مهاجر را در مورد خطرات استخراج از جمعه تعلیم می دهد. یک بچر قد بلند او خودش را در خطر انداختد در سن کوچک عسکر شود. حلا قد بلند او به او قوت می بخشد ب دیگران کمک کندد محفوظ بکشند

...

Ora che è adulto, Edson allena ragazzi rifugiati ed altre persone a rischio di emarginazione sociale. Un tempo per la sua altezza aveva rischiato di diventare un bambino soldato. Adesso, la sua altezza gli dà la forza di aiutare gli altri a sentirsi al sicuro.



شروع کردن بسیر برایش سخت بود، چرا که ایدسن از هوای معتدل، غذا هی محلی و مهم تر ان، آغوش گرفتن و بوسه کردن هدرش را از دست داد.

...

All'inizio fu molto difficile, a Edson mancavano il clima caldo, il cibo tradizionale e soprattutto i baci e gli abbracci della madre.



او به زبان پرتغالی خوب صحبت کرده نمی توانست و مشکل بود که او درس هی خود را تعقیب کند و همصنفن اش به طور صحیح محوره کند. او پریلان شد که لیا این نظریه پرتگل آمدن خوب بود.

...

Lui non parlava bene il portoghese ed aveva difficoltà a seguire le lezioni e le conversazioni dei compagni di classe. Si chiedeva se, dopo tutto, fosse stata una buona idea trasferirsi in Portogallo.